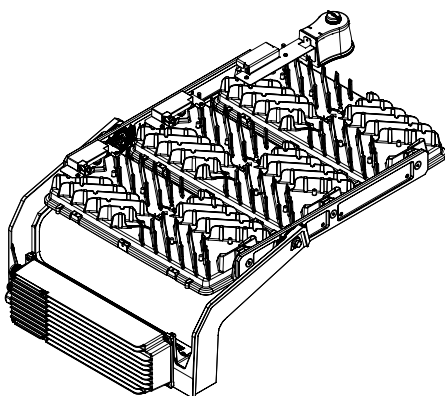
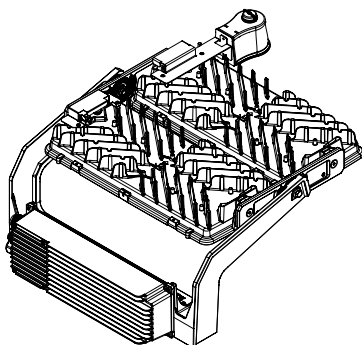


Floodlight FL 11

Zhaga

5XA77981...B

5XA77982...B



siteco

5XA77981...

5XA77982...

5XA77961...
5XA77971...

5XA77962...
5XA77972...

5XA7791...
5XA7792...

L = ≤150m

5XA779 . 11 ..
5XA779 . 12 ..
5XA779 . 21 ..
5XA779 . 22 ..

5XA779 . 1...

638 149
655

$\vec{S} = X$
 $S^\uparrow = 0.11m^2$

366 88
 $S^\uparrow = Y$

	X	Y
10°	0.20m²	0.43m²
15°	0.22m²	0.43m²
20°	0.25m²	0.42m²
30°	0.27m²	0.40m²
50°	0.31m²	0.35m²
60°	0.32m²	0.31m²
70°	0.33m²	0.27m²

	kg
5XA77911...	≤24.4
5XA77921...	≤24.4
5XA77961...*	≤17.6
5XA77971...*	≤17.6

*without driver

5XA779 . 2...

928 149
655

$\vec{S} = X$
 $S^\uparrow = 0.13m^2$

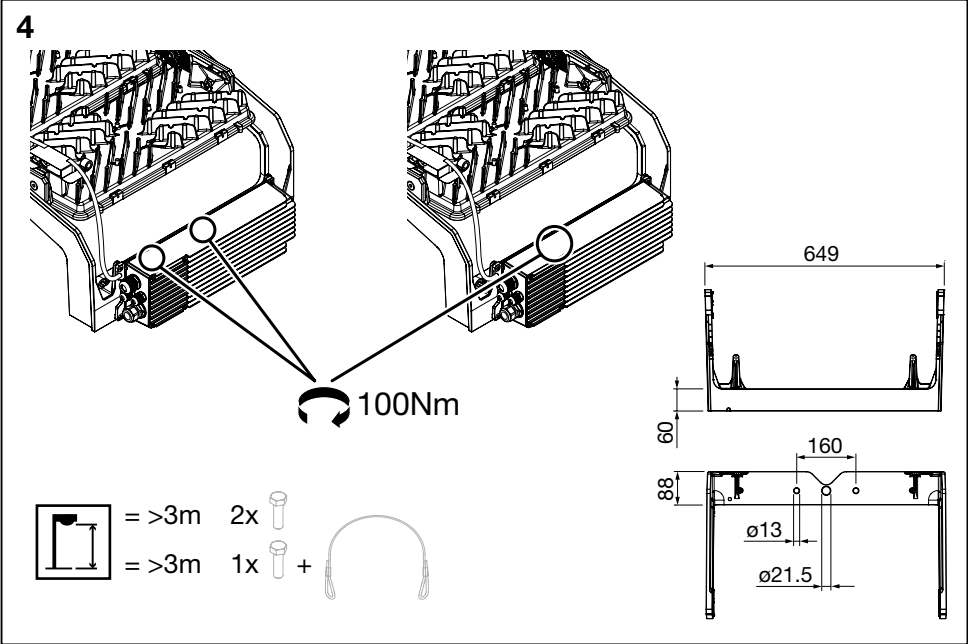
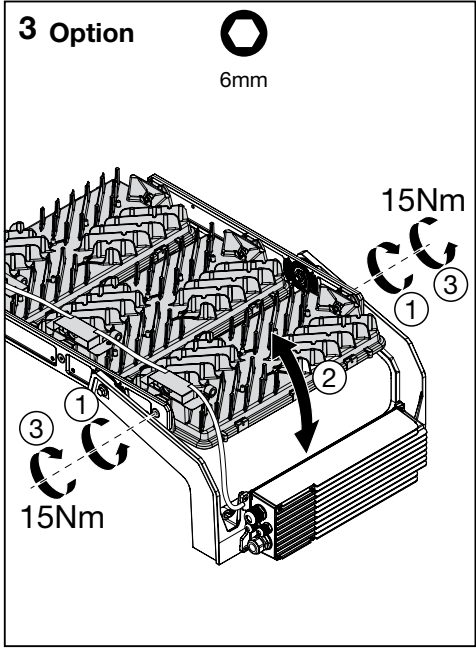
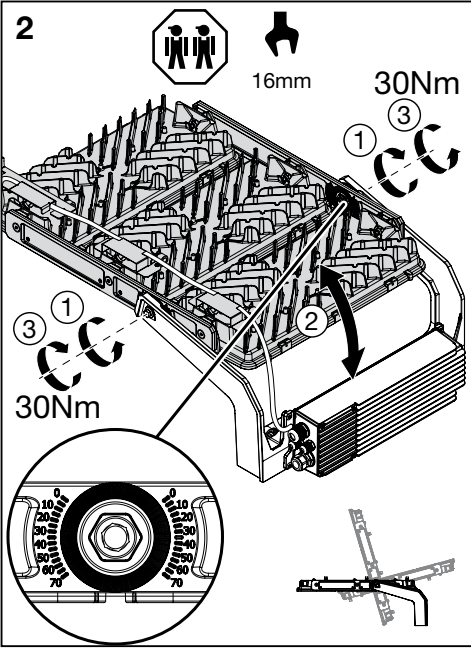
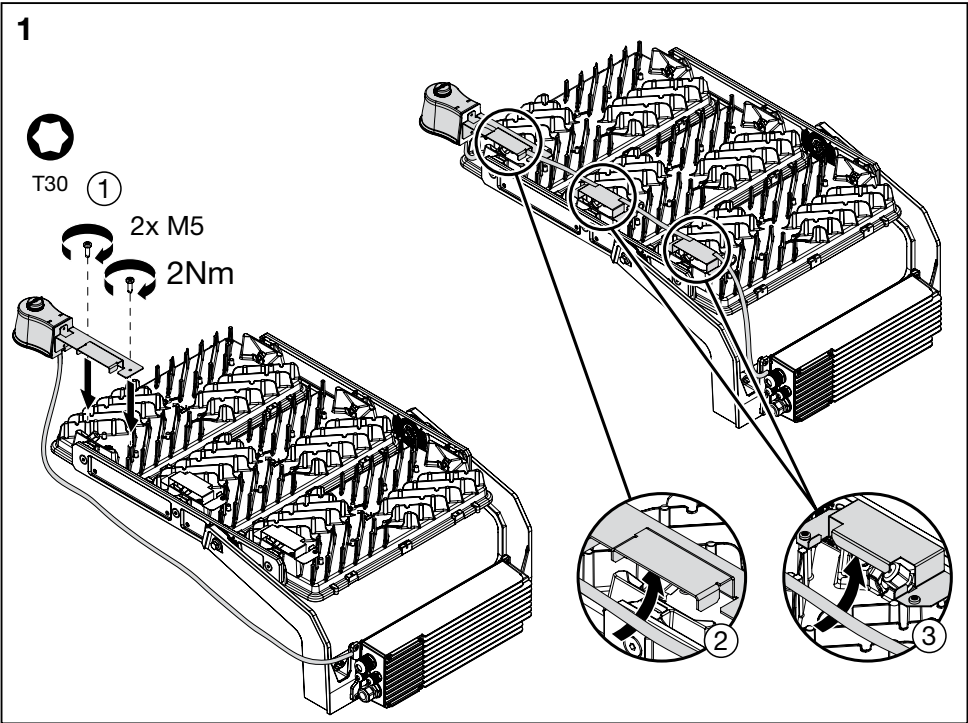
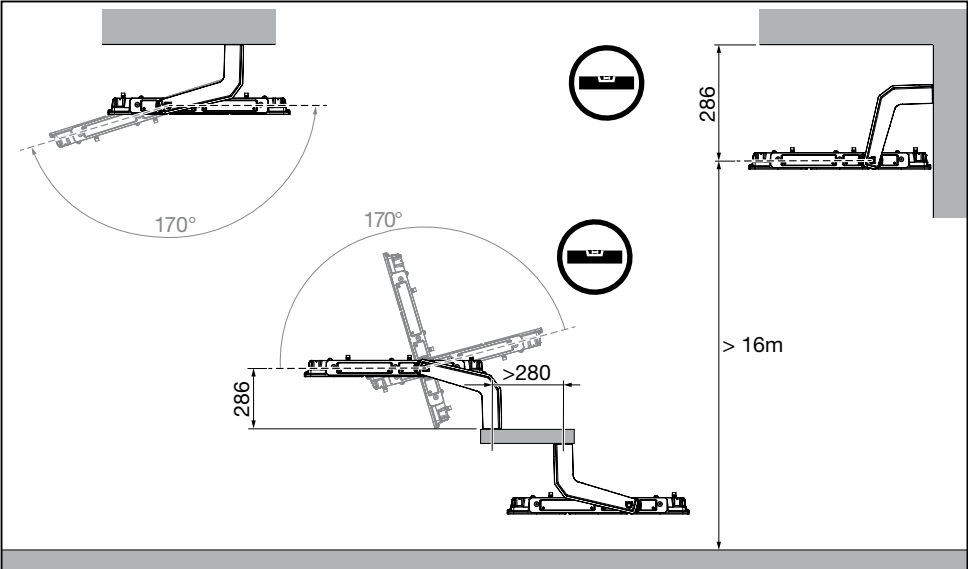
366 88
 $S^\uparrow = Y$

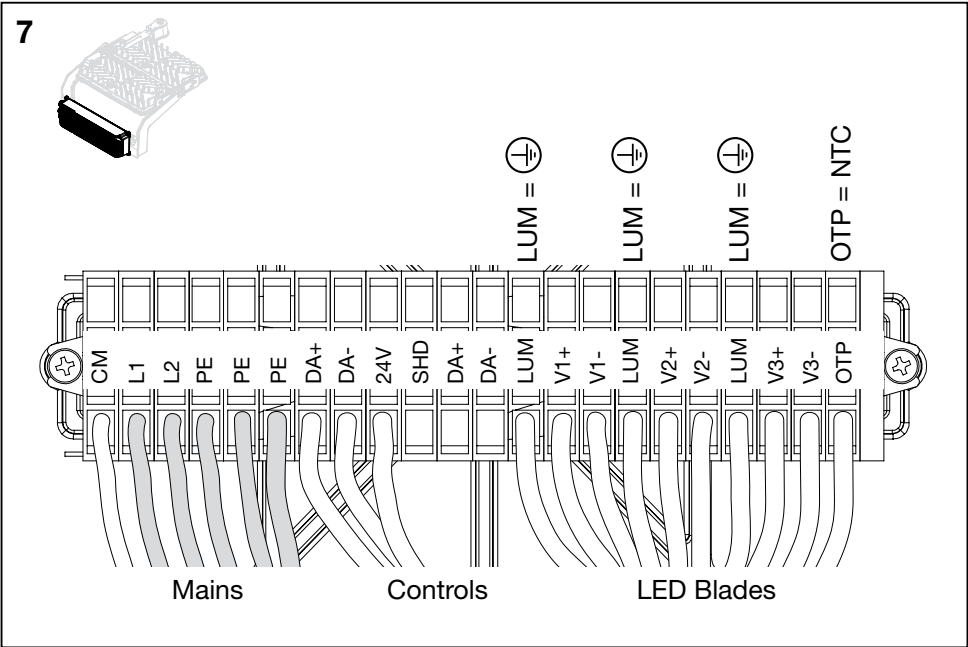
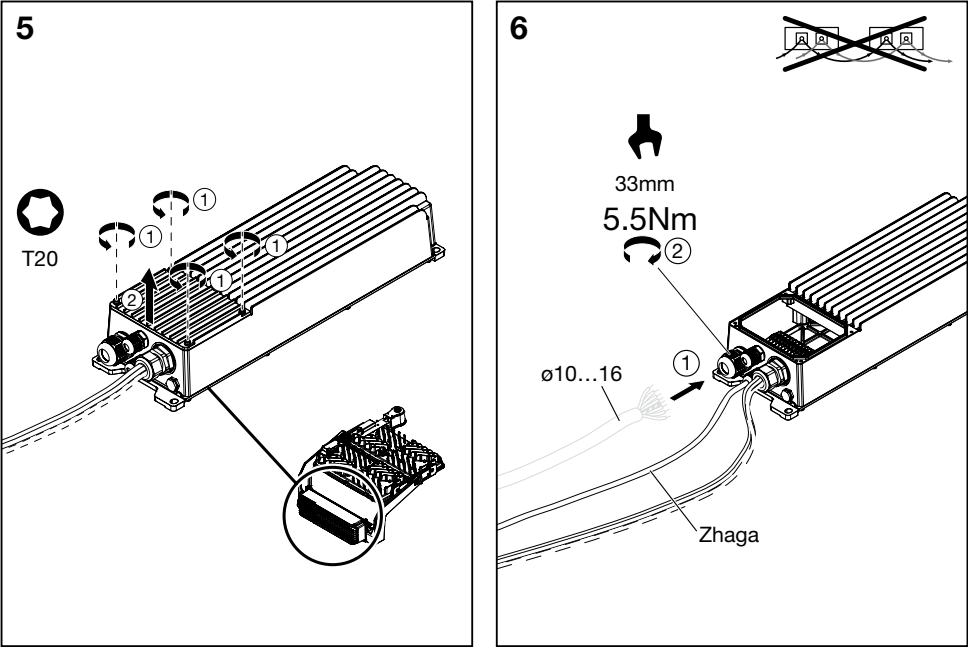
	X	Y
10°	0.22m²	0.59m²
15°	0.27m²	0.58m²
20°	0.30m²	0.57m²
30°	0.36m²	0.55m²
50°	0.44m²	0.46m²
60°	0.46m²	0.40m²
70°	0.48m²	0.32m²

	kg
5XA77912...	≤30.4
5XA77922...	≤30.4
5XA77962...*	≤24.0
5XA77972...*	≤24.0

*without driver

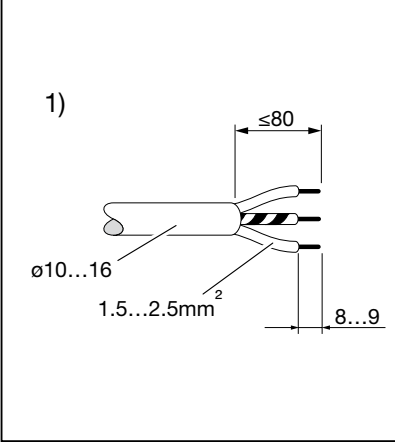
5XA779 A .	X	✓	X
5XA779 B .	✓	✓	X
5XA779 F .	X	✓	X
5XA779 G .	X	✓	X
5XA779 I .	X	✓	X
5XA779 K .	✓	✓	X
5XA779 L .	✓	✓	X





5XA7798...		CM	L1	L2				DA+ IN	DA- IN	24V	SHD	DA+ OUT	DA- OUT
MAINS 220-240V	3		X	N									
MAINS 380-400V	3		X	X									

1)



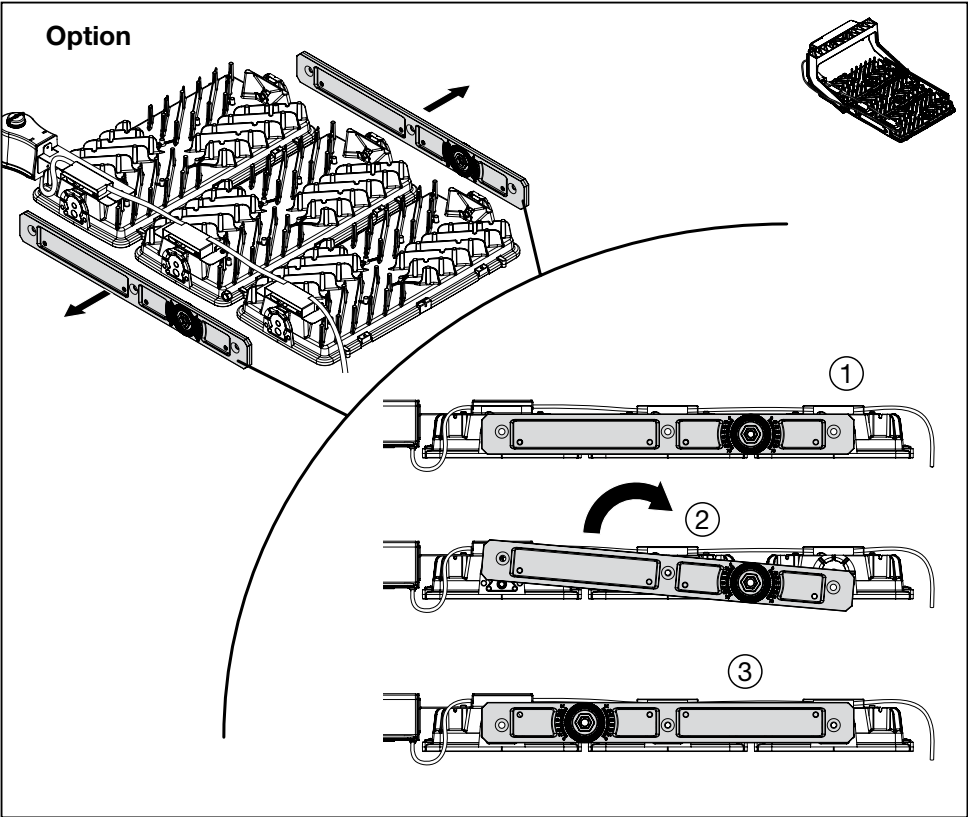
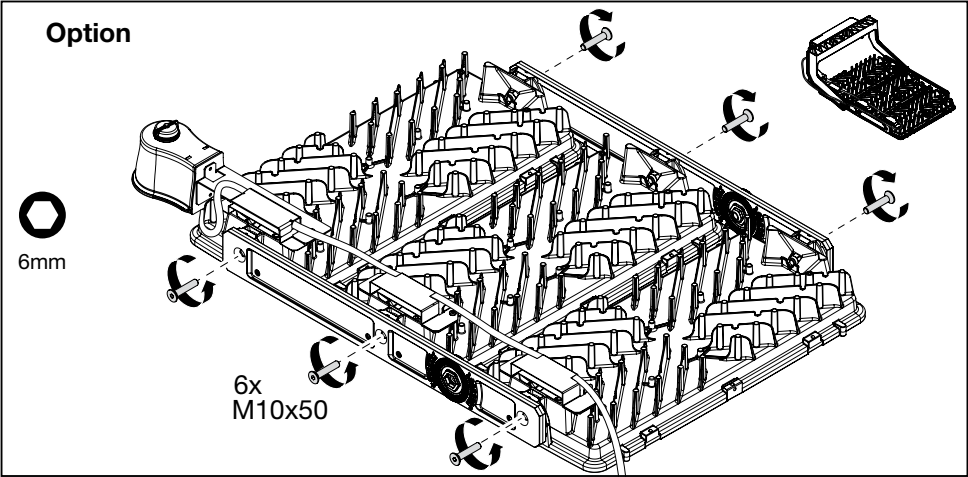
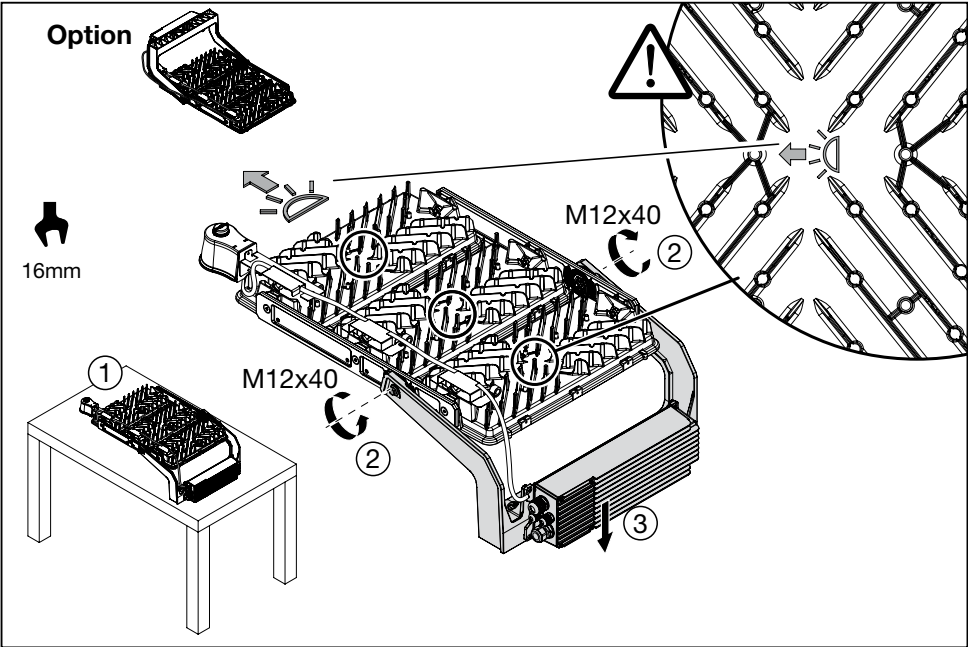
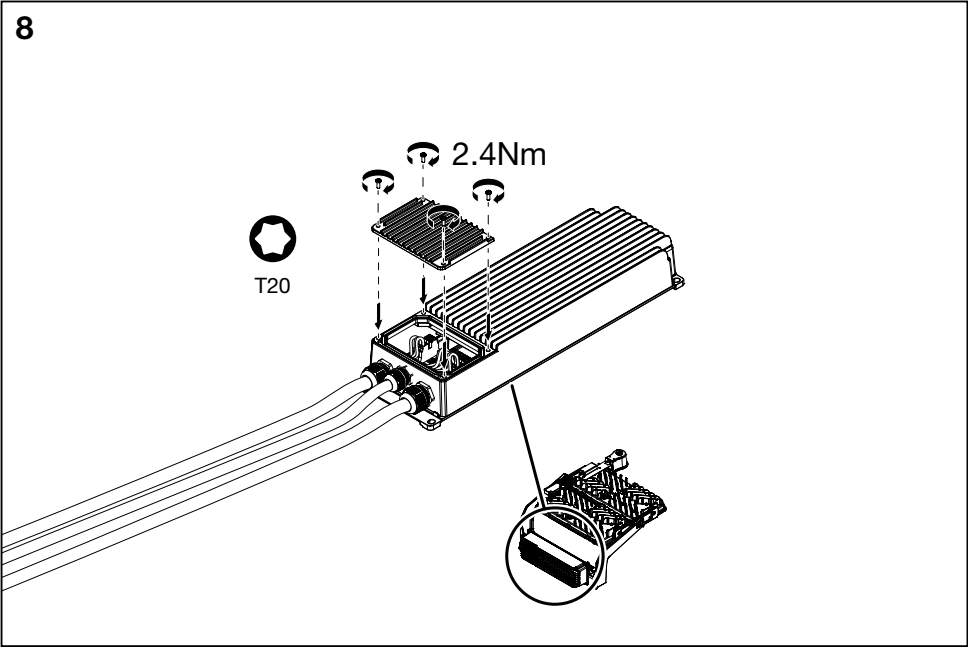
2)

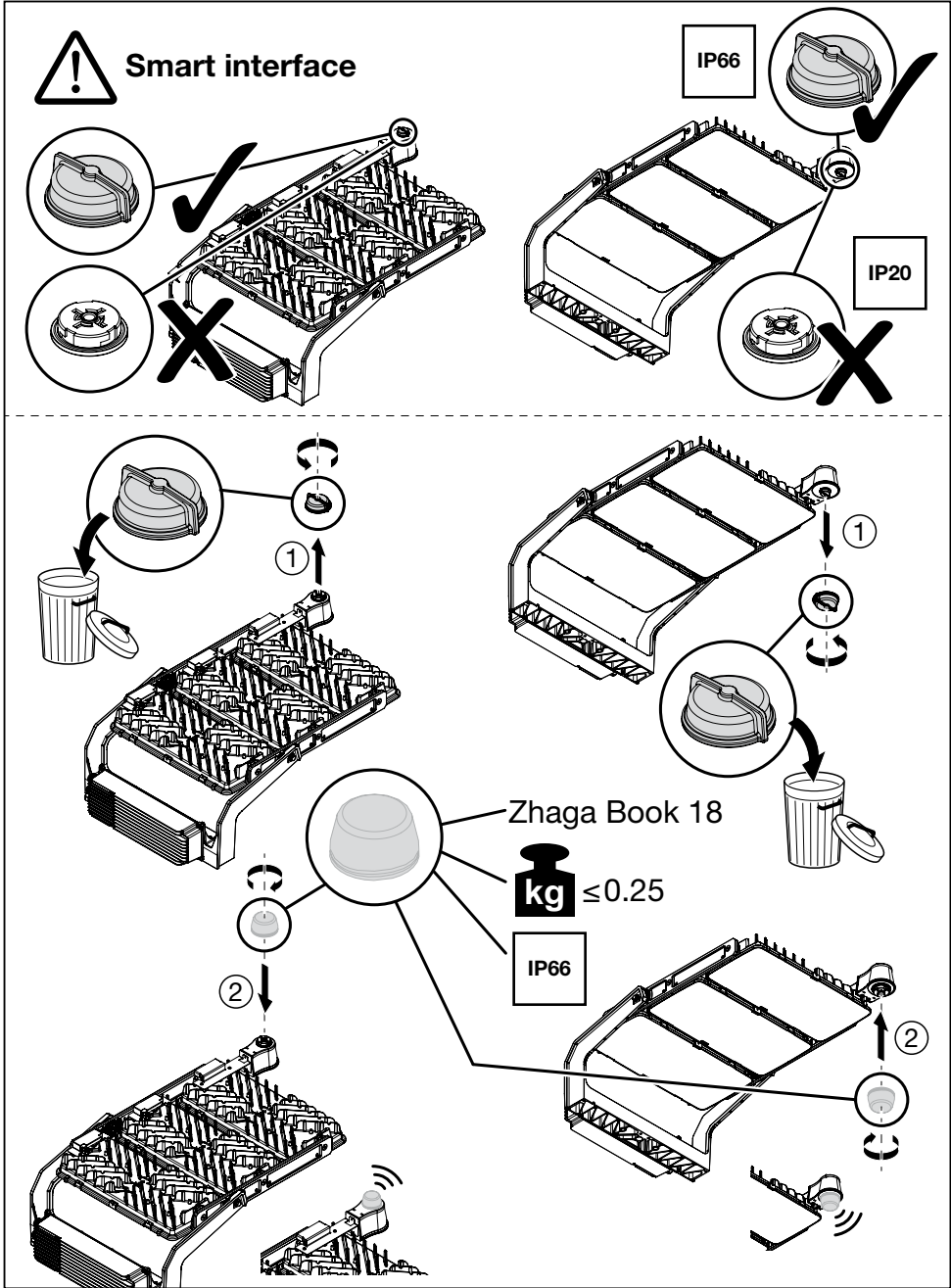
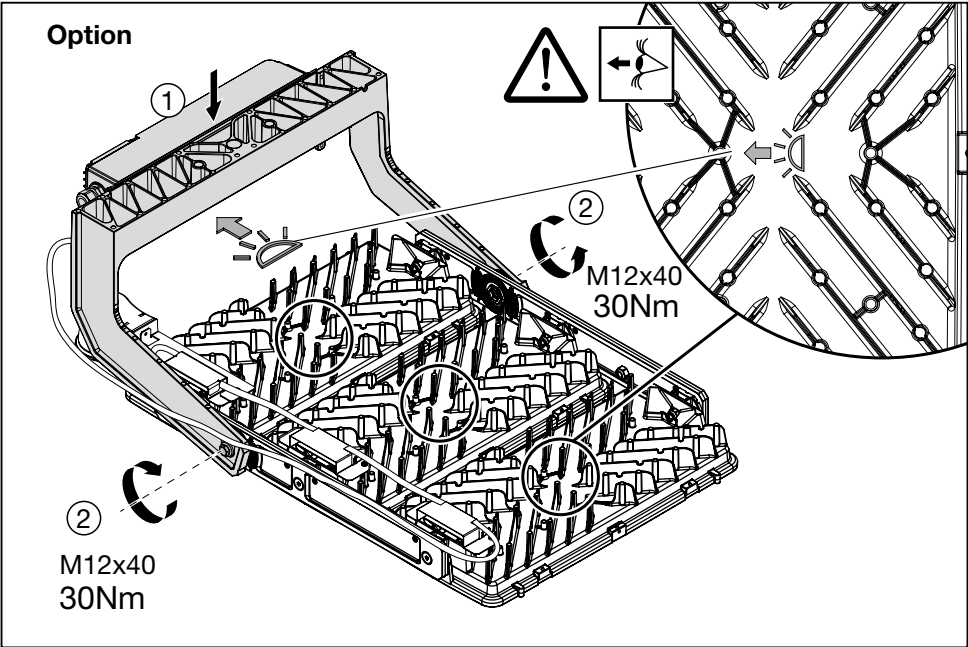
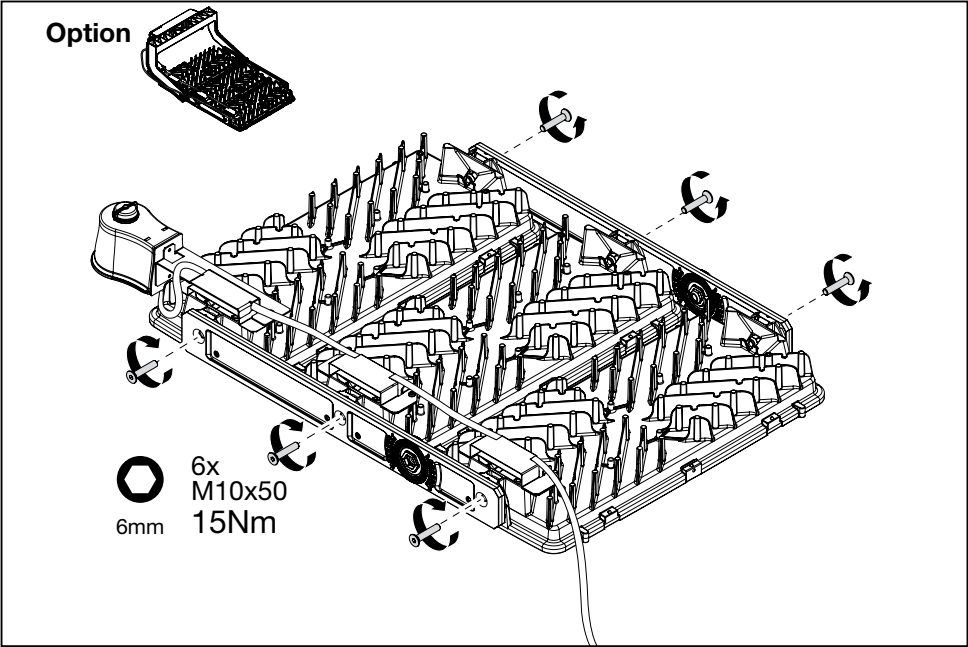
Driver box Features	
lin (Mains 220V-240V)	8.6A
lin (Mains 380V-400V)	4.7A
Inrush (220V-240V)	-
Inrush (380V-400V)	≤3.66A²s pulse width <28ms at 415Vac
Power Factor	>0.9 as of min. level at 230Vac
Surge Protection	10kV
Maximum Heat Dissipation	85W

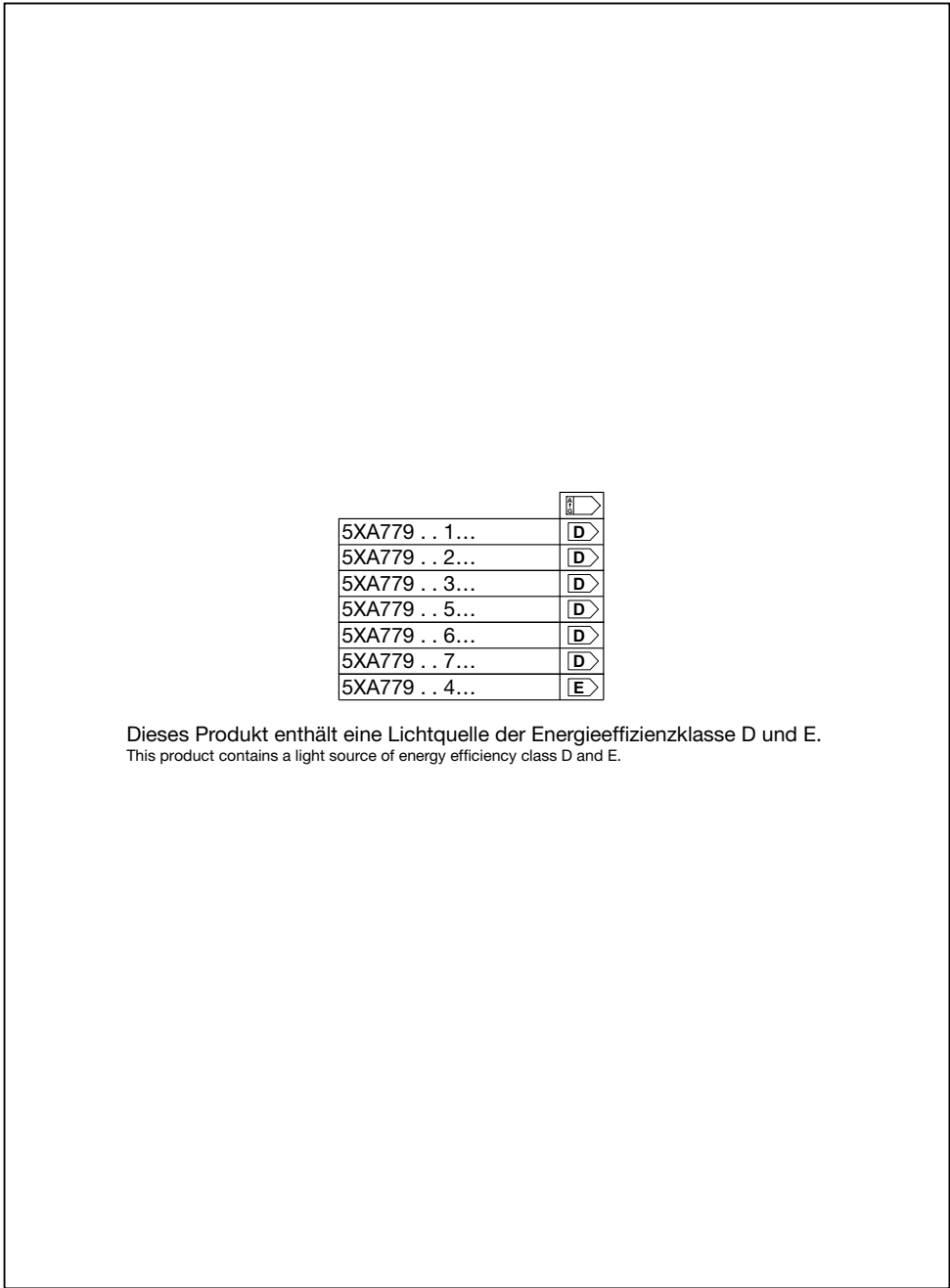
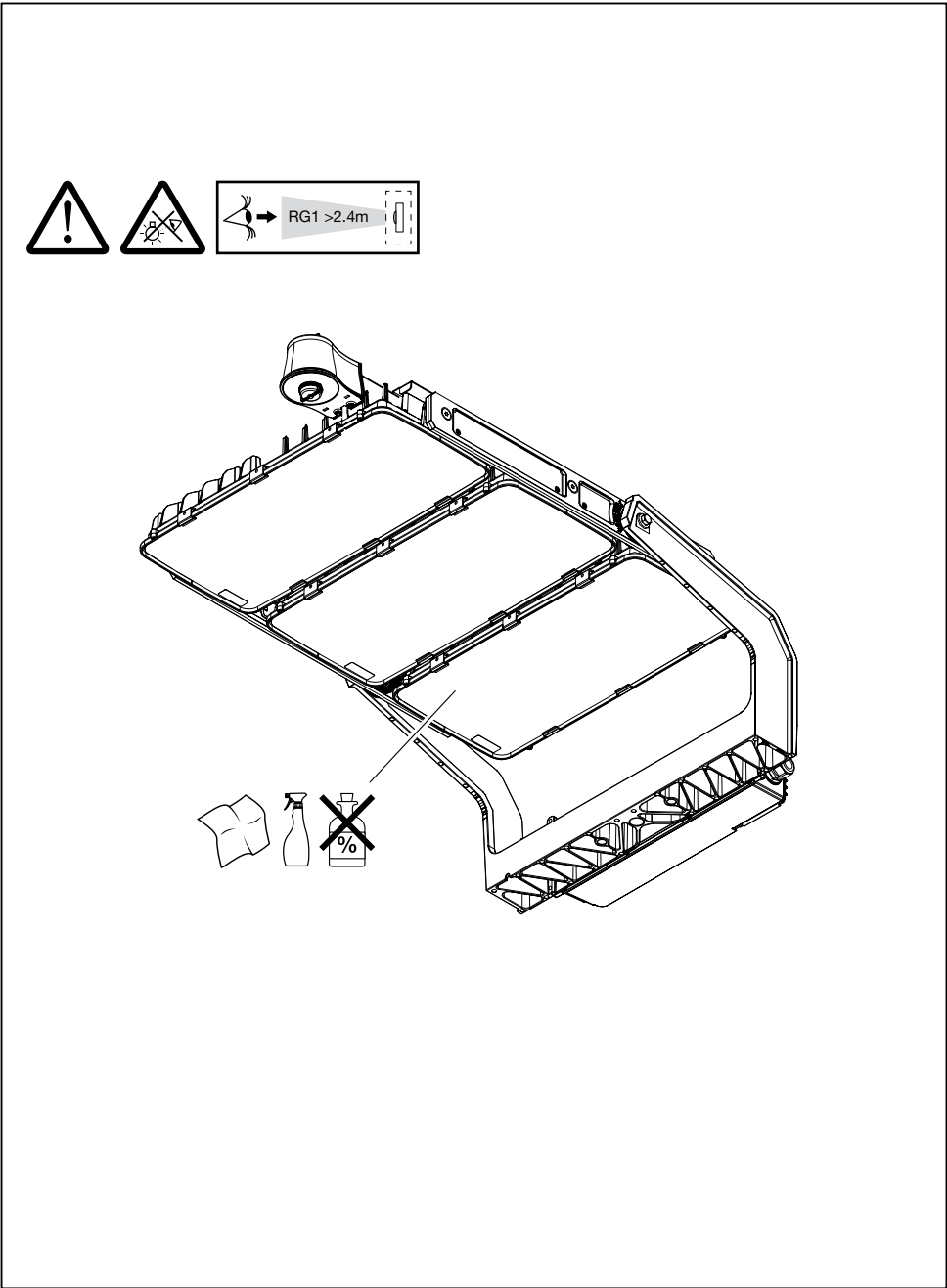
3)

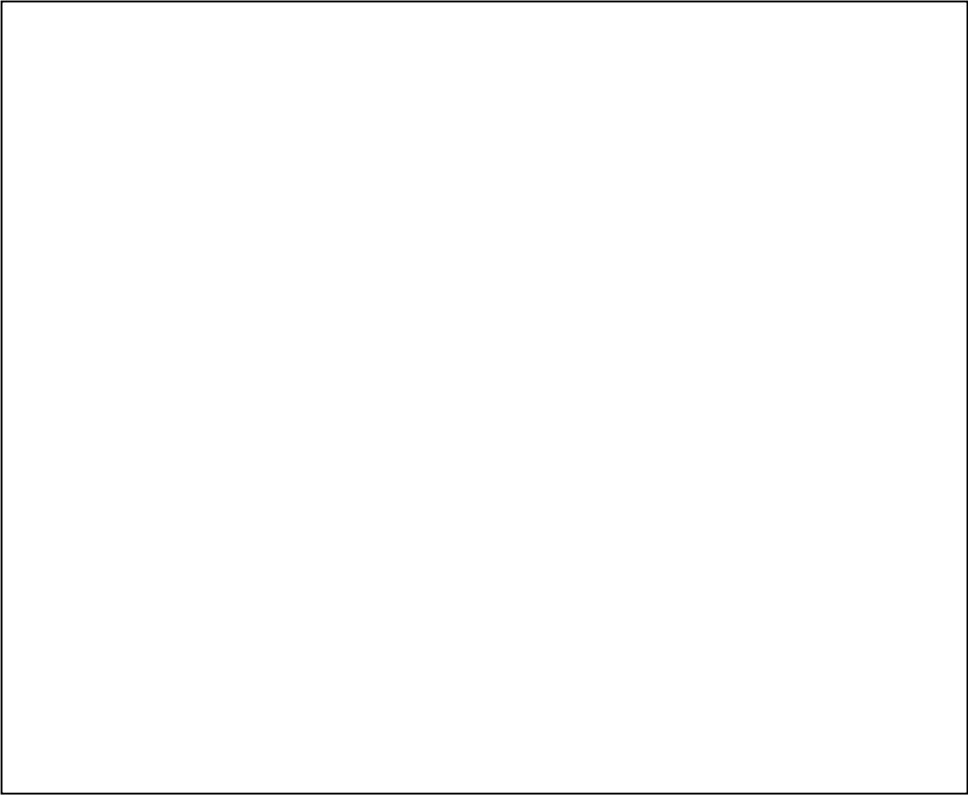
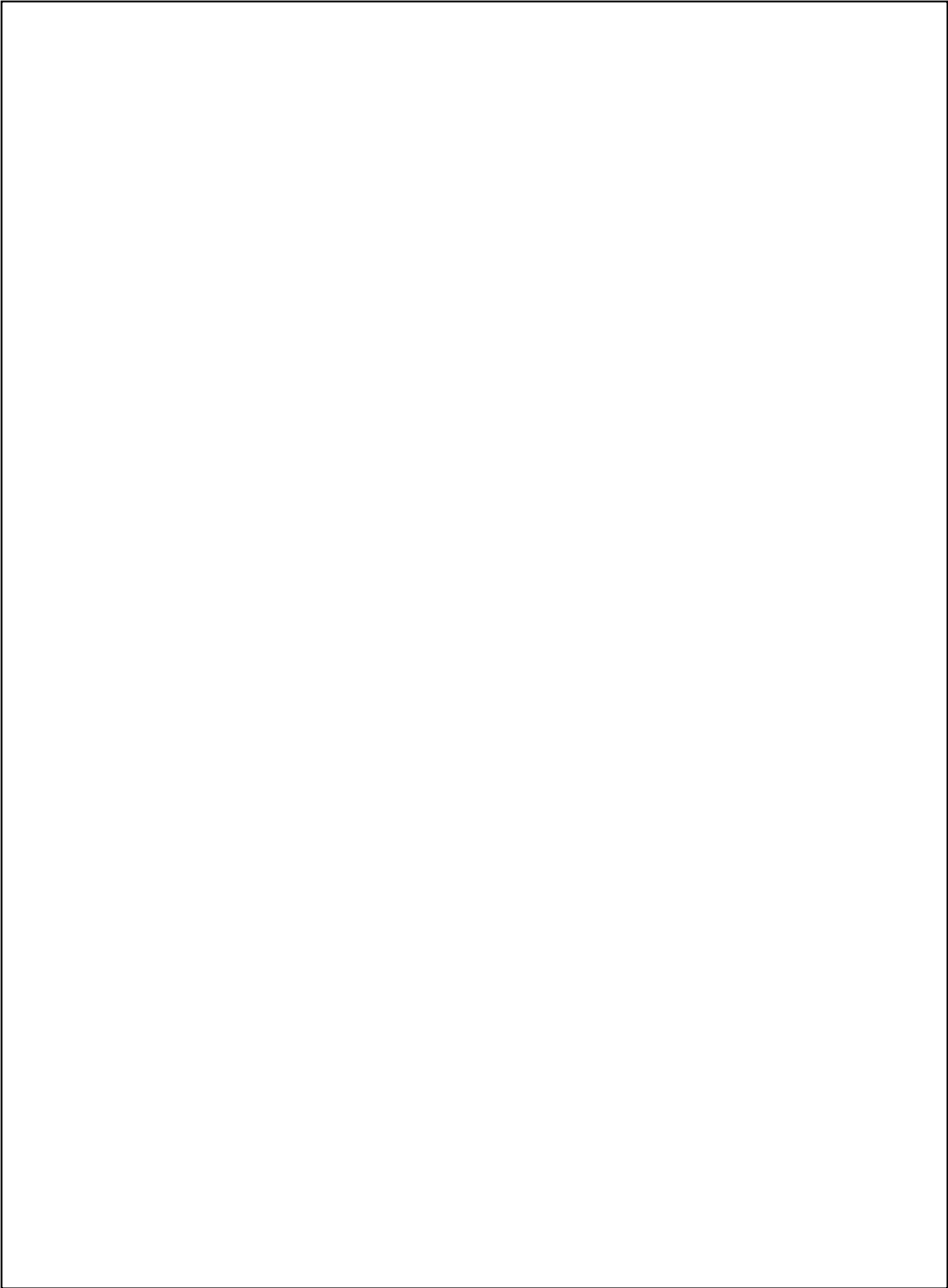
		RECOMMENDED CABLE TYPE	CONNECTOR SECTION MAX
MAINS Cable	M25	H07RN-F 450V/750V	1.5...2.5mm²

Number of units per MCB	400VAC			
	220Vac	L1	L2	L3
B10	0	0	0	0
B16	1	1	1	1
B20	1	1	1	1
B25	1	1	1	1
C10	0	0	0	0
C16	1	1	1	1
C20	1	1	1	1
C25	1	2	2	2









0.8m

Ⓢ Mindestabstand zu beleuchteten Objekten Ⓢ Minimum distance from lighted objects Ⓢ Distance minimale par rapport à l'objet éclairé Ⓢ Distanza minima dagli oggetti illuminati Ⓢ Distancia mínima de objetos a iluminar Ⓢ Distância mínima dos objetos iluminados Ⓢ Να διατηρείται ελάχιστη απόσταση από φωτισμένα αντικείμενα Ⓢ Minimale afstand van verlichte objecten Ⓢ Minsta avstånd till upplysta föremål Ⓢ Vähimmäisetäisyys valaistuista kohteista Ⓢ Minimumsavstand til opplyste objekter Ⓢ Mindste afstand til tændte genstande Ⓢ Minimální vzdálenost od osvětlovaných objektů Ⓢ Минимальное расстояние от освещаемого объекта Ⓢ Minimális távolság a megvilágított objektumtól Ⓢ Minimalna odległość od oświetlanych obiektów Ⓢ Minimālā vzdālenost' od osvetlējamo objektu Ⓢ Najmanjšo oddaljenost od osvetljenih predmetov Ⓢ Işıklı nesnelerden minimum mesafe Ⓢ Minimalna udaljenost od osvijetljenih objekata Ⓢ Distanta minima pana la obiectele pe care cade lumina Ⓢ Минимално разстояние от осветяваните обекти Ⓢ Minimaalne kaugus valgustatud objektist Ⓢ Minimalus atstumas iki apšviečiamų objektų Ⓢ Minimālais attālums no apgaismes objektiem Ⓢ Minimalna razdaljina od osvetljenih objekata Ⓢ Мінімальна відстань від об'єкту який освітлюється Ⓢ Жарықтандырылған нысының ең аз арақашықтығы

[m]

Ⓢ Außer Reichweite installieren. Ⓢ Only to be installed outside arms reach. Ⓢ Peut seulement être installé à l'extérieur sous abri. Ⓢ Da installare esclusivamente fuori dalla portata delle braccia. Ⓢ Sólo puede instalarse fuera del alcance de los brazos. Ⓢ Instalar apenas fora do alcance das pessoas. Ⓢ Να τοποθετείται έτσι, ώστε να μην πιάνεται με τα χέρια. Ⓢ Mag alleen geïnstalleerd worden buiten aanraakbereik. Ⓢ Får installeras endast utom räckhåll. Ⓢ Asennetaan kosketusetäisyyden ulkopuolelle. Ⓢ Skal installeres på et ikke lett tilgjengelig sted. Ⓢ Må kun installeres uden for armenes rækkevidde. Ⓢ Instalovat pouze mimo dosah paží. Ⓢ Только для монтажа на расстоянии больше вытянутой руки. Ⓢ Csak kézzel elérhetetlen területre szerelhető. Ⓢ Instalować wyłącznie na odległość większą niż zasięg ramion. Ⓢ Ištalovat len na miesto mimo dosahu. Ⓢ Namestite izven dosega rok. Ⓢ Kolayca ulaşılamayacak bir yere kurulmalıdır. Ⓢ Instalirati samo izvan dohvata ruke. Ⓢ A se instala doar in locuri fara acces. Ⓢ Може да се инсталира на места, където не може да се достигне. Ⓢ Välista installeerides käega puudutamise võimalus. Ⓢ Galima montuoti tik didesniu atstumu nei pasiekia ranka. Ⓢ Uzstādīt tikai ar roku nerasniedzamā attālumā. Ⓢ Treba da se instalīše samo van dohvata ruke. Ⓢ Тільки для монтажу поза межами досяжності. Ⓢ тек қол жетпейтін жерге орнатылуы керек.



Ⓢ Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ausgewechselt werden. Ⓢ The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person. Ⓢ La source de lumière intégrée dans ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant, un agent de maintenance ou une autre personne possédant les mêmes qualifications. Ⓢ La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio di illuminazione potrà essere sostituita esclusivamente dal produttore o da un tecnico dell'assistenza autorizzato, oppure da una persona qualificata in tal senso. Ⓢ La fuente de luz dentro de la luminaria sólo debe de sustituirse por el fabricante o personal cualificado para ello. Ⓢ A fonte de luz contida nesta luminária só deve ser substituída pelo fabricante ou pelo seu agente de serviço ou por idêntica pessoa qualificada. Ⓢ Η πηγή φωτός που περιλαμβάνεται σε αυτήν τη λυχνία μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο ή από κάποιον ειδικευμένο τεχνικό. Ⓢ De lichtbron in dit armatuur mag alleen worden vervangen door de fabrikant of zijn servicevertegenwoordiger of een soortgelijk gekwalificeerd persoon. Ⓢ Ljuskällan i denna armatur får endast bytas av tillverkaren eller dennes serviceverkstad eller en behörig person. Ⓢ Tämän valaisimen sisäiltämän valonlähteen saa vaihtaa ainoastaan valmistaja tai tämän huoltoedustaja tai vastaava ammattihenkilö-kunta. Ⓢ Lyskilden i denne lampen skal bare skiftes ut av produsenten, en servicerepresentant for produsenten eller en lignende kvalifisert person. Ⓢ Lyskilden i dette armature må kun udskiftes af fabrikanten, fabrikantens serviceagent eller personale med tilsvarende kvalifikationer. Ⓢ Světelný zdroj v tomto svítidle může být vyměněn pouze výrobcem, v servisu nebo kvalifikovanou osobou. Ⓢ Источник света в данном осветительном должен быть заменен производителем, его сервисной службой или другим квалифицированным персоналом. Ⓢ A fényforrás csak a gyártó, ill. a gyártó által megbízott szerviz szakembere cserélheti. Ⓢ Źródło światła zastosowane w tej oprawie powinno być wymieniane wyłącznie przez producenta lub wykwalifikowaną osobę. Ⓢ Svetelný zdroj v tomto svietidle môže vymeniť len výrobca alebo kvalifikovaný servis na to určený. Ⓢ Svetlobni vir, vsebovan v tej svetilki, lahko zamenja samo proizvajalec ali njegov zastopnik storitev ali usposobljena oseba. Ⓢ Bu armatürde bulunan ışık kaynağı sadece imalatçı veya onun servis acentesi veya benzer bir kalifiye kişi tarafından değiştirilmiştir. Ⓢ Izvor svetlosti u ovoj svetiljici smije biti zamjenjen isključivo od strane proizvođača, njegovog servisa ili slične, kvalificirane osobe. Ⓢ Sursa de lumina se va schimba doar de personalul producătorului sau in service de catre personal calificat. Ⓢ Источника на светлина в това осветително тяло трябва да се подменя само от производителя, негов сервисен агент или квалифицирано лице. Ⓢ Ainult tootja või vastava kvalifikatsiooniga isik võib vahetada valgusallikat. Ⓢ Matinoma šaltinis šiame šviestuve turi būti pakeistas gamintojo ar kvalifikuoto specialisto. Ⓢ Ši gaismekļa gaismas avotu var aizstāst tikai ražotājs vai tā pakalpojumu sniedzēja, vai līdzīgi kvalificēta persona. Ⓢ Svetlosni izvor u ovoj svetiljici biće zamenjen isključivo od strane proizvođača ili njegovog ovlašćenog servisa ili druge kvalifikovane osobe. Ⓢ Джерело світла яке міститься в цьому світильнику може бути замінене лише виробником, уповноваженим сервісним агентом, або подібною за кваліфікацією особою. Ⓢ Шыгарданнның жарык көзін тек қана өндіруші немесе оның сервистік агенті алмастыру керек.



RG1 >2.4m

Ⓢ Durch entsprechende Positionierung der Leuchte sollte vermieden werden, dass jemand für längere Zeit aus einem Abstand von weniger als ---m direkt in die Leuchte schaut. Ⓢ The luminaire should be positioned so that prolonged staring into the luminaire at a distance closer than ---m is not expected. Ⓢ Le luminaire doit être positionné de façon à ce que personne ne puisse le fixer du regard de manière prolongée à une distance inférieure à ---m. Ⓢ Posizionare l'apparecchio di illuminazione in modo da evitare di guardarvi a lungo ad una distanza inferiore a ---m. Ⓢ La luminaria debe colocarse de tal manera que no está previsto que se mire a la misma directamente de forma prolongada a una distancia inferior a ---m. Ⓢ A luminária deve ser posicionada de forma a que não seja expectável olhar prolongadamente para a luminária a uma distância inferior a ---m. Ⓢ Το φωτιστικό πρέπει να τοποθετείται έτσι ώστε να αποφευχθεί παρατεταμένη οπτική επαφή από απόσταση μικρότερη των --- μέτρων. Ⓢ De armatuur moet zo worden geplaatst dat langdurig staren in de armatuur op een afstand van minder dan ---m niet wordt verwacht. Ⓢ Armaturen bör placeras så att man inte förväntas kunna titta långvarigt in i armaturen på ett avstånd närmare än ---m. Ⓢ Valaisin on sijoitettava siten, että sen pitkäaikainen tarkastelu --- metriä lähempää ei ole odotettavissa. Ⓢ Plasser lampen slik at det ikke er mulig å stirre inn i lampen over lengre tid på en avstand nærmere enn ---m. Ⓢ Armaturet skal plasseres således, at det ikke er mulig at kigge ind i armaturet i længere tid på en afstand, som er mindre end ---m. Ⓢ Světlo má být umístěno tak, aby v případě delšího pohledu do světla vzdálenost mezi osobou a svítidlem byla minimální ---m. Ⓢ Светильник должен быть расположен так, чтобы возможность длительного взгляда внутрь на расстоянии менее ---m была минимальной Ⓢ A lámpatest helyzetének beállításakor nem kell azzal számolni, hogy valaki --- m-nél közelebből. Ⓢ Oprawa powinna być tak montowana, aby długotrwała, bezpośrednia obserwacja oprawy nie była możliwa z odległości bliższej niż ---m. Ⓢ Svietlo musí byť umiestnené tak, aby sa osoba v prípade dlhšieho pozerania sa na svietidlo nenachádzala vo vzdialenosti menšej ako ---m. Ⓢ Svetlo je treba namestiti tako, da ni mogoče pričakovati daljšega strmenja vanj na razdalji, krajši od ---m. Ⓢ Aydınlatma, --- metreden daha yakın bir mesafeden ışıkla uzun süre doğrudan bakılmayacak şekilde konumlandırılmalıdır. Ⓢ Sje-tiljku treba postaviti na način da se ne očekuje duže gledanje u svetiljku na udaljenosti bližoj od ---m. Ⓢ Corpul de iluminat trebuie poziționat astfel încât uitatul direct în lumina la o distanță mai mică de ---m să nu fie posibil. Ⓢ Осветителното тяло трябва да е разположено така, че да се избягва продължително виждане в него от разстояние по-малко от ---m. Ⓢ Valgusti peab olema paigutatud nii, et pikaajaline jälgimine ---m kauguse pealt oleks välistatud. Ⓢ Šviestuvas turi būti sumontuotas taip, kad galimas tiesioginis žiūrėjimo atstumas būtų ne mažesnis kaip ---m. Ⓢ Gaismekli jānovieto tā, lai nenotiktu ilgstoša skatīšanās uz to attālumā, kas mazāks par ---m. Ⓢ Svetiljka treba biti postavljena tako da duže gledanje u svetiljku sa udaljenosti manje od ---m nije moguće. Ⓢ Светильник має бути розташований таким чином, щоб візуальне продовження світильника було на відстані не менше ---m. Ⓢ Шамдалды ұзақ уақыт бойы жақыннан қарамау шамдалды --- м-ден қашық орналастыру керек.



5MA75-269937_aa
26.02.2025 / PZ

Siteco GmbH
Georg-Simon-Ohm-Straße 50
83301 Traunreut, Germany
mail: technicalsupport@siteco.de
Phone: +49 8669 / 33-844
www.siteco.com